

С Е Н Т Я Б Р Ъ
1 л у н
1 9 3 8 г о д
№ 173 (1810)

Пролетарийез быдэс странаезись, этлаасья!

ЛЕНИН ТУЙ ВЫЛЭТ

(По ленинскому пути)

ВКП(б)
Окружко млэн
ВКП(б)
Кудымкарскэй
Райкомлэн да
Окрисполкомлэн
орган

XXIV международнэй юношескэй лун

Быд годэ, быдэс странаезись уджались молодёжь празднуйтэ Международнэй юношескэй лун.

Международнэй юношескэй лун вэли установитэм 1915 годын социалистическэй юношескэй организацияезлэн Бернскэй конференция решеннэ сьэрти и первуйсэ чулэтчис 1915 годэ октябрь 3-эт лунэ.

Большевиккез влияннэ увтын да Великэй социалистическэй революция бэрын Международнэй юношескэй лун быд год пондэс приобретаитны эддэньжык революционнэй характер. 1919 годсянь Международнэй юношескэй лун чулэтчэ мол о д ё ж ь л э н Коммунистическэй интернационал руководство увтын.

XXIV Международнэй юношескэй лун чулэтчэ с'ек, кэр империалистическэй виль войналэн угроза быдмэ быд лун. Фашистскэй агрессоррез ээтиэ-ни войналис пожар куйм месаин. Фашизмлэн в и р а хищниккез босьтисэ Абиссиния да Австрия, ния кысэтыны вирэн Испаниялис да Китайлис муэз, ния покушайтчыны Чехословакия независимосты вьлэ.

Испанияын да Китайын войнаез являйтчыны мировэй виль война пондэтчэман и лэсьэтчыны уськэтчыны Советскэй Союз вьлэ. Японскэй провокаторрез лысьтисэ наглэя посянитчыны советскэй территория вьлэ, но полувитисэ сокрушительнэй отпор.

Быдэс капиталистическэй странаезись уджались молодёжь адзэ, кытшэм страшнэй участь готовитэ сылэ фашизм. Сия этлаасья мир, прогресс да демократия защита понда, Советскэй Союз защита понда, фашизмкэт да войнакэт паньт песьсьэм вьлэ.

Советскэй молодёжь—самэй счатливэй молодёжь мирын. Сия пользуйтчэ праваезэн, кадна гижэмась великэй Сталинскэй Конституцияын. Молодёжь активнэй участвуйтэ государственоэн управляйтэмын, сылэн мелбур представительлэз бэрийэмась властлэн верховнэй орган'езэ. Например, РСФСР Верховнэй Советэ б э р и я м а с ь 26 годсянь 30 годэдз 100 депутат, 21 годсянь 25 годэдз—57 депутат, 18 годсянь 20 годэдз—10 депутат. Миян Коми-Пермяцкэй бэр'ян округсянь бэр'ям СССР Верховнэй Советэ ленинско-сталинскэй комсомоллэн воспитанница эрт Баталова. Сотняез да тысячаез том стахановецез, ударниккез бэрийэмась промышленностись, тран-

спортись, сельскэй хозяйствоись ответствнэй пост те'з вьлэ.

Международнэй юношескэй лун совпадайтэ велэтчан год пондэтчэмкэт. Дас миллион'ез советскэй челядь талун мунасэ советскэй школаэ и гожумэсэ шоччисьэм бэрын пондасэ велэтчыны ешэ ыджытжык энергияэн. Миян молодёжь свободнэй сякэй лишенинэсь, бесправиянэсь да угнетенинэсь. Миян молодёжь имейтэ правоез удж вьлэ, шоччисьэм вьлэ да образованнэ вьлэ. Ена правоезисе обеспечивайтчыны миян молодёжь понда да челядь понда ленинско-сталинскэй партиялэн заботаэн, када сетис сылэ быдэс условияез, медбы буржыка овны да буржыка велэтчыны.

Совсем мэдик положеннэ капиталистическэй странаезын. Лига нация даннэй-йез сьэрти, Европаысь да Америкаысь 32 буржуазнэй странаезын безработнэй молодёжь 1936 годын лыддиссе 7 миллион мымда. Эта цифра, несомненнэя, ч и н т э м. Капитализмлэн грабитэм том морт'езлэн количество унажык.

Жесточайшэй гнет, нищета, ээсплоатация условияезын олэ Японияын рабочэй да крестьянскэй молодёжь Японскэй военница понда сия служитэ пушечнэй яйэн, японскэй фабрикантт'ез понда сия служитэ даровэй сила песточникэн.

Быдкодэ странаезись миллион'ез том гражданин'ез л'эбтисьэны фашизмкэт да войнакэт паньт песьсьэм вьлэ. Нийэ воодушевляйтэны СССР-ын социализмлэн гигантскэй победаез, советскэй молодёжлэн счастливэй, радостнэй олан.

Ассис интернациональнэй долг тырткэ, советскэй молодёжь должен дугдывтэг заботитчыны СССР-ын мошь усилитэм понда, советскэй народлэн боееспособность л'эбтэм понда.

Этик минута кежэ оз ков вунэтны эрт Сталиндись капиталистическэй окруженнэ йылись указанинэз. Германскэй да японскэй фашизм усиленнэя готовитчэ войнаэн уськэтчыны Советскэй Союз вьлэ, старайтчэ иньдавны миян странаэ шпионн'езэс, диверсантт'езэс да террористт'езэс. Колэ ешэ вьлэжык л'эбтыны революционнэй бдительность. Вэвны пыр мобилизационнэй готовностын, буржыка изучайтны военнэй дело.

Да олас XXIV Международнэй юношескэй лун



ЗА МИР, СВОБОДУ И ДЕМОКРАТИЮ ПРОТИВ ФАШИЗМА И ВОЙНЫ!

РККА-э да Военно-Морскэй флотэ призыв

Август 31 лунэ Юринскэй призывнэй пунктын (Кудымкарскэй район) 60 морт мымда призывниккез видзчисьэны, кэр нийэ призывнэй комиссия кытсалас проверка вьлэ да шуасэ—годен.

Видзчисян залын Великэй Октябрьлэн ровестниккез кывзисэ „Китайын событияез йылись“ лекция. Эрт Можаяев бытшэма разяснитэ китайскэй экономика да сылэ национальнэй культура развивайтчэм йылись да независимость понда песьсьэм йылись вопрос.

10 минута мымда перерыв бэрын Осоавиахимлэн Окресветись инструктор эрт Караваев призывниккезкэт пондэс занимайтчыны ручнэй пулемет изучайтэмэн. Эта занятая бэрын эрт Караваев призывниккесэ нватис стрелковэй тирэ и с'етчин пондэс примитны „Ворошиловскэй стрелок“ значёк вьлэ зачэтт'ез.

Призывниккез Скворцов С., Канюков Н. И., Кудымов да уна мэдиккез нормаез сетисэ хорошо вьлэ, а Кыласов Г. И. „Вороши-

ловскэй стрелок“ значёк вьлэ норма сетисэ отлично вьлэ.

Натодель оборудованнэй комнатаын Свердловг магазин организуйтэм вузавны ситец, кытэн каждэй допризывник свободнэя вермэ ньэбны кытшэм колэ сылэ мануфактура.

Призывниккез бодрэй, радостнэй настроеннээн заявляйтэны: мийэ честнэя уджалым колхозын и честнэя пондам охраняйтны границаез.

Н.

Честнэя уджалі, честнэя понда охраняйтны и границаез

Мийэ, призывниккез, Батин да Шумков уджалимэ Велвинскэй базаын. Уджалимэ ударнэя и ег имейтэ этик прогул. Ме, Шумков эні уджала колхозын и являйтча сідз-жэ ударниккэн.

Краснэй армияэ призы-

вайтчикэ мийэ заявляйтам, што политическэй да военнэй подготовкаи пондам велэтчыны токо отлично вьлэ, пондам бура охраняйтны уджалисеэзись мирнэй труд.

Призывниккез Шумков да Батин.

Честьэн тыртам гражданлись долг

Мийэ, Велвинскэй сельсоветис призывниккез Власов Абрам Васильевич да Петров Алексей Тимофеевичуджыт радостьэн видзчисимэ, кэр миян могучэй родина корас миянас тыртны ассиным гражданскэй долг—защищайтны социалистическэй родина.

Новоселовскэй колхозись Горбуновскэй бригадаын уджаликэ, мийэ честьэн тыртлимэ порученнэй удж, мий понда 1938 годэ куймись вэлимэ премируйтэмэсь. Колхозын уджаликэ мийэ егэ вунэтлэ и призывнэй подготовка йылись, бура готовитчимэ роднэй, Рабоче-Крестьянскэй Краснэй армияэ мунэм кежэ.

Мийэ, призывниккез, Велвинскэй Октябрьскэй Социалистическэй революциялэн ровестниккез, счастли-

вайтчэсь и гордитчам асланым родинаэн, што сия иньдэ миянас Краснэй армияэ. Мийэ пондам защищайтны ассиным родина сідз-жэ, кызди Дальневосточниккез. Ог сетэ ераглэ некытшэм пощада и сетам сылэ сокрушительнэй отпор, кысянь бы сия ез пондыв уськэтчыны миян социалистическэй родина вьлэ. Мийэ честьэн тыртам Советскэй Союзын гражданлись долг.

Новоселовскэй колхозись Горбуновскэй бригадаысь призывниккез ВЛАСОВ да ПЕТРОВ.

Ыджыт радостьэн муна военнэй школаэ

Важын-ни менам сьэлэмын лонс мечта—мунны велэтчыны военнэй школаэ. Июль 1 лунэ ме кончиті сельхозтехникум и август 9 лунэ менам мечта пэртчисе делоз. Менам примитисэ военнэй школаэ. Кытшэм радостьэн, кытшэм ыджыт энергияэн ме переживайті етнэ кыввез: „примитэм Г. К. Орджоникидзе нима военнэй школаэ“. Ед токо советскэй правительство, большевистскэй партия да миян любимэй вождь великэй Сталин сетисэ миянлэ право велэтчыны военнэй школаын, лоны Рабоче-Крестьянскэй Краснэй армиялэн командирэн, дорйыны миянлись границаез, када йылись, одзжык ме бедняк ег бы и вермы думайтны.

Менам воспитывайтис ленинскэй-сталинскэй комсомол и ме велэтчи токо отлично да хорошо вьлэ. Военнэй школаын понда велэтчыны сідзжэ токо отлично да хорошо вьлэ.

Д. Мелюхин



Талун виль велэтчан годлэн пондэтчэм

Кык подружка

Ешэ тэн челядь толпич- нис школа гэгэр, бур а нийэ интересуйтэ, кэдия-жэ классын вылэн лоас группа. Быдэн старайтча зай- митны первэйся-жэ парта. Одзас-ед тыдалэжык доска вывсис да велэтислэн бу- ражыка кылэ баитамыс.

Естэн, этлаын челядькэт, котрасисэ и кык подруж- ка—Люся Нефедьева да Нина Попова. Оз пукэт нийэ гортын, чожажык нийэ кыскэ сьэлэм школаэ, ёртт'ез дынэ, велэтисэ дынэ.

Люся да Нина юасьэны велэтислэсь, кытча ния ашын пукясэ, кабинет- т'эзлэсь этик ыбэс осьтыш-

тасэ, мэдик ыбэс осьтыш- тасэ. Быд кабинет гажэтэм, гэгэр састэм, эшынн'ез вы- лын цветоккез.

Бура шоччисисэ Нина да Люся, кузь гожум кот- расисэ этлаын. Люся 12 лун кезэ ветлисэ шоччись- ны Куваэ пионерскэй ла- герэ.

А талун ния быдэс ас- ланые местаезын, вермисэ решитны вопрос, кин кин- кэт пукясэ партаез сайэ.

Мэйму Люся да Нина велэтчан год кончитисэ от- личной отметкаез вылэ. Но-ед ния с'ек велэтчисэ токо II классын. А таво ния лоасэ куимэтын, ета нылэ ыджыт радость. Г.

Понда велэтчыны отличнэя

Мэйму ме велэтчи роч небыдса шэрэт школаын I классын. Отметкаез менам велэсэ пыр отлично. Вэлэ ударникэн. Но ме мэйму вэлэ учэтжык. Тулысыя каникулл'ез чулэти эддьэн бура, пыр вадэрын вугрась- лэ, а унажыкэ купайтчывлэ аслам ёртт'езкэт.

Таво бура шоччисьэм бэрын ме понда велэтчыны уже 2-эт классын. Добитча с'етчэдэ, што менам отмет- каез лоасэ отличнэйэсь.

Гера Казаринов.

Сетны возмож- ность велэтчыны

Юринскэй сельсоветисэ Поповскэй колхозын кол- хозница Яркова М. П. видзэ 12 годэя нянькаэс Попова Зоя Филипповнаэс, кэдалан ай кулэм да эни сия куим год-ни уджалэ нянькаэн.

Зоя школаын ешэ ез ве- лэтчы совсем. Яркова сийэ и таво оз мэд велэтны. Юринскэй сельсовет дол- жен отсавны Зоюлэ муны школаэ велэтчыны.

Попов

Пондам велэтчыны мэймуся буржыка

Гожумысэ вэлэ таво гажа. Удайтчис миянлэ таво шоччисьны бура.

Сойэ—Зина таво пондас велэтчыны 6 классын, мэй- му велэтчис отлично вылэ, велэтчан год кончайтчытэн бур велэтчэм понда пре- мируйтлисэ похвальнэй гра- мотаэн. Уджалис редкол- легияын членэн.

А тийэ, натьтэ, думайтат, што ме велэтча сысся умэльжыка? Не сизд. Ме-

ным токо 9 год, а таво пон- да велэтчыны уже 3-эт классын. Но и мэйму ме сойэся умэльжыка ег ве- лэтчы, вэлэ тожэ отлични- цаэн.

Токо сия умэль, што ме ег нуэт общетсвеннэй удж. сизд кызд нем ез сетлэ. Таво сойкэт пондам ве- лэтчыны ешэ буржыка.

Роч небыдса шэрэт шко-

лаисэ

Катя Пономарева.

Уджавны ешэ буржыка

Партия да правительство народнай образованнэ вылэ уделяйтэны медыжыт внима- ннэ. Миян учительлэ сетэмась с'етшэм условия- эз, кытшэмась абу некы- тшэм капиталистическэй странаын. „Советскэй учи- тель сулалэ с'етшэм высота вылын, мый вылына ез су- лав да и оз сулав буржуаз- нэй странаезын“ (Ленин).

Быд год миян округисэ школаезын содэны да быд- мэны учительлэ-ударник- кез, кэдна челядьэс воспи- тывайтэны коммунистичес- кэй духын. Бура старайт- чэны сы понда, медбы че- лядь вэлэсэ всестороннэ развитэйэсь.

Учебнэй да воспитатель- нэй уджын, вылын качест- во понда, асланыс [обязан- ностез дынэ честнэя да добросовестнэя относитчэм понда, населеннэ коласын бур общественнэй удж нуэт- тэм понда миян округисэ нёль учитель гижэмась окружнэй почет книга вылэ.

Верх-Инвенскэй небыд- са шэрэт школаисэ велэтисэ Будрина А. Е., Солымскэй небыдса шэрэт школаисэ история предмет сьэрти велэтисэ Щербаков П. А., Усть-Черновскэй небыдса шэрэт школаисэ директор Кривошеков А. Я. да Урынскэй начальнэй шко- лаисэ заведующэй Фирсо- ва А. Я.

Сизд-жэ школаын бур воспитательнэй удж понда, общественнэй уджын актив- нэя участуйтэм понда миян округисэ медбур учи-

теллэз 24 морт неважын получатисэ премияез день- гаэн.

Юсьвинскэй небыдса шэ- рэт школаисэ роч кы в сьэрти велэтисэ Черепано- ва А. Г. пулучитисэ 400 руб.

Воробьевскэй начальнэй школаисэ велэтисэ Зыль К. М. 300 руб. Зыря- новскэй начальнэй школа- исэ заведующэй Утроб- ин И. С.—350 руб.

Юрлинскэй шэрэт школаисэ не- мецкэй кы в сьэрти велэтисэ Конин Я. Ф.—500 руб.

Пешнигортскэй небыдса шэрэт школаисэ коми кы в сьэрти велэтисэ Старцев В. Н.—400 руб.

Кудымкарскэй педучилищисэ география да пенние сьэрти велэтисэ Будрин Г. Н.—400 руб.

Ета жэ училищисэ коми кы в сьэрти велэтисэ Моше- гова А. Т.—500 руб. Ку- дымкарскэй роч небытса

шэрэт школаисэ роч кы в да литература предмет'ез сьэрти велэтисэ Голубь- ева Н. И.—500 руб. Уна и мэдик учительлэз пулучити- сэ денежнэй премияез ас- ланыс бур удж понда.

Ашын пондэтчэ велэтчан год. Учителлэз-ударниккез должнэсь ешэ буржыка сувтэтыны воспитательнэй удж асланыс школаезын, сетны ассинныс опыт мэдик учительлэзлэ, медбы ешэ вылэжык л'обтыны велэтэ- мын качество да успевае- мость.

Мийэ надейтчам, што велэтиссез-ударниккез ус- пешнэя справитчасэ ны одзэ сувтэтэм задачаезэн и 1938—39 велэтан годын ешэ вылэжык л'обтасэ социалистическэй соревнованнэлисэ знамя том поко- леннэс велэтэмын.

Стахановскэй годовщина честьэ

Кочевскэй районисэ му- кэд колхоз'ез стаханов- скэй годовщина честьэ кончитисэ вундыны. Б. Ко- чинскэй сельсоветисэ кол- хоз'ез коласын первэйэн кончитисэ вундыны Сталин- нима колхоз, вундисэ 122 гектар вылисэ (колхозисэ председатель Рискон) да М-Пальниковскэй, колхоз вундисэ 347 гектар. Ета колхозын медбура уджалэ первэй бригада (бригадир Хомяков А. Т.), кэда вун- дисэ 192 гектар вылисэ, 85 гектар вылисэ сюэ т'ечи- сэ шоромэ. Колхозниккез кутчисэ ударнэй вартны

да тыртны государство одзын обязательствозэ.

Кончитисэ сизд-жэ вун- дыны колхоз „Новый быт“ (колхозисэ председатель Минин), Дубровскэй сель- советисэ колхоз „Труже- ник“—вундисэ 242 гектар вылисэ (колхозисэ предсе- датель Шипицив), Б-Паль- никовскэй сельсоветисэ кол- хоз „Колос“—вундисэ 372 гектар вылисэ да колхоз Заря будущего (колхозисэ председатель Нестеров) вундисэ 171 гектар вылисэ.

Сюркаев

Рубеж сайын

Японскэй тюрьмаын

Этик морт, кэда шедис японскэй разбойниккез ла- паезэ, гижэ:

„...Менэ пуксьэтиэ пе- мыт, сырэй камераэ, кытэн вэлэсэ 8 морт, кэдна кэрта- лэмась кэртотэй проволо- каэн рожабана'езэ керэм осьтаез пыр. Быдэнныслэн вэлэсэ вундыштэмась ныр- резын да пеллезныс. Ета- сянь ме ег выдержит ви- дзэтэм и эшти сознаниэ. Етна вэлэсэ героическэй боецез. Ния Бейпинын при- надлежитисэ антияпонскэй о х р а н нэй отряд дынэ. Бейпинсынь китаяскэй частез отступленнэ бэрын ния кольччисэ Бейпинисэ западнэй окрестносттезын да продолжайтисэ героич- ескэй сопротивленнэ япо- нецезлэ. Но сыбэрын ния сюрисэ пленэ, и эни япо- нецез зверскэй расправ- ляйтчэны ныкэт.

Ния арестуйтэмась кык лун-ни. Нийэ быд лун юав- лэны. Сы понда, што ния оз сетэ показаннэс, япо- нецез калитэм кэртотэй проволокаэн кэрталэны нийэ этлаэ, сыбэрын калитэм кэртотэй проволокаэн бы- тшкэлэны нылэсь ныррез да пеллез. Японецез изо- бретитисэ „виль метод“ кыскавны мортлисэ ордлы- эз. Бейпинскэй охраннэй отрядисэ одзася боецез коласисэ нёль морт, кэдна- лэн вэлэсэ кыскэмась этик ордлыэн, висьтасисэ, што

эта методсэ изобретитисэ этик японскэй мэдик, кэда используйтэ пленниккез- эз, кэдна сюрисэ японецез киезэ, аслам изобретеннэ проверка понда. Етна боец- дезлэн кокголенисэ йлй- сэ вэлэ вундалэмась уна местаезэт, и с'етчин япо- нецез л'едзалисэ кытшэм- кэ яд. Суд вылын боец- дезэс тшэктисэ сувтны пи- дзэсс'ез выланыс, а кок- кез выланыс нылэ с'ек пук- тисэ сьэжыт рычаг. Мый-

сянь коккезсинныс голень- аййез лонсэ нэйтэмэсь да плоскэйэсь.

Жестокэй расправа да пыткаез вылэ не видзэтэ- мэн, боецез вэлэсэ ешэ лобьяэсь. Этик ны коласисэ, кэть сылэн телоныс вэлэ быдэс истерзаннэй, вермисэ ешэ баитны. Слабэй голо- сэн сия висьталисэ меным: „Т'е верман освободитчы- ны татисэ. Ме надейтча, што т'е чэжа освободит- чан. Мийэ корам, медбы т'е татисэ освобожденнэ бэр- сянь висьталин быдэс китаяскэй народлэ да бы- дэс мирлэ сы йылэсь, кылэ татэн мийэ погибли. Мийэ корам ассинным быдэс со- отечественниккез ны мэс японскэй захватчиккезкэт папыт пессьыны оконча- тельнэй победаэдэ. Кызд миян соотечественниккез етэ пессьэмсэ пондасэ чу- лэтыны кончэдэ, то миян кулэм лоас не напраснэ- йэн“. С'етшэм вэлэ сы сло- воезлэн смысл. Правда, бы- дэс кыввезсэ сьэжыт вэлэ разбирайтны, сизд кызд сы- лэн эмьсэ вэлэ кэрталэм кэртотэй проволокаэн.

Куим лун бэрти ны ко- ласисэ этик кулисэ. Ета вэлэ охраннэй отряд отделен- нисэ командир. Кулэм одзын сия гуся голосэн висьталисэ: „Видзэтэ, мый керэны японскэй хищник- кез“. Меным ковсисэ сылисэ трупсэ видзыны вертикаль- нэй положеннэын, сизд кызд сия вэлэ кэрталэм кэртотэй проволокаэн мэ- дик ёртт'езкэт. Ме горзэ, и менам синваэ миськалисэ ета кулэм боецэ лицо вылисэ вирсэ.

Лун бэрти японецез ета боецэлисэ труп босьтисэ кэр- товэй проволока вылисэ. Сылисэ труп кыскисэ кызд начкылэм порсь. Менам сьэлэм потласисэ торрез вы- лэ.

Чжоу И-Мин („Спутник агитатора“ журналисэ).

Китайскэй городд'езэс да селеннэсезэ японскэй самолетт'езэн варварскэй бомбардировкасынь, Китаисэ тысячаезэн посят челядь лишайтчэны й-мамисэ да гортт'езисэ.



Снимок вылын: сиротаез, кэдна кольччисэ пышшис- сезэ отсалэм понда общество попеченнэ вылэ.

КОНЧИТИСЭ ВУНДЫНЫ

Юсьвинскэй район пась- Федотовскэй да Дойкар- та кончитисэ вундыны Ма- каровскэй, Асановскэй, Власовскэй, Слудинскэй,

Мехоношин

Отв. редакторлэн зам. Я. И. Нестеров